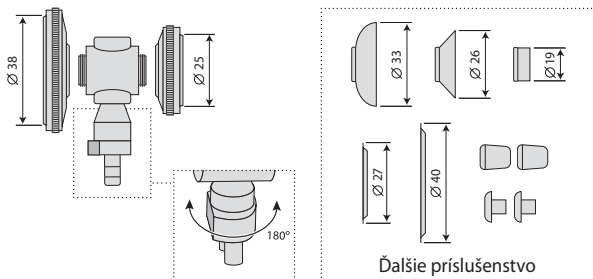


## Návod na použitie

**! DÔLEŽITÉ!** Pred použitím stetoskopu si pozorne prečítajte tento Návod na použitie.

**Model LD Special dĺžka trubice 56 alebo 72 cm**  
**Multifunkčný stetoskop typ SPRAGUE RAPPAPORT**



**Popis a vybavenie LD Special:**

- Multifunkčný vysoko kvalitný stetoskop (Typ SPRAGUE RAPPAPORT) je určený na auskultáciu srdca, pľúc, krvných ciev, gastrointestinálneho traktu u dospelých pacientov a detí.
- Špeciálne vybavenie poskytuje 4 pracovné kombinácie stetoskopu od obyčajných po novorodenecké.
- Obojstranná kovová hlava (LD-S018) vyrobená podľa špeciálneho dizajnu s veľkými a malými (detskými) membránami - 1 ks. Pracovný priemer veľkej membrány je 38 mm, pracovný priemer malej membrány je 25 mm. Každá membrána je vybavená priehľadnou plastovou membránou. Konštrukčná špecifikácia hlavy vám umožňuje nahradiť ktorúkoľvek z membrán zvonom požadovanej veľkosti. Membrány a zvony sú pripojené k hlave závitom. Prepínanie medzi pracovnými stranami sa vykonáva otočením hlavy okolo tyčového ventilu o 180 stupňov. Plochá strana tyčového ventilu ukazuje na pracovnú stranu hlavy.
- Dve lekárske spojovacie trubice (LD-S029) s dĺžkou 56 alebo 72 cm (uvedené na krabici) – 1 sada.
- Binaurálne kovové trubice s pružinou (LD-S036) a ušnými vložkami – 1 sada.

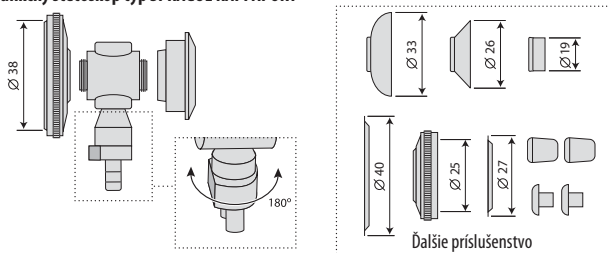
**Ďalšie príslušenstvo zahrnuté v súprave:**

- Veľký plastový zvon (priemer 33 mm) – 1 ks.
- Malý plastový zvon (priemer 26 mm) – 1 ks.
- Plastový novorodenecký zvon (priemer 19 mm) – 1 ks.
- Veľká membrána LD-S021 (priemer 40 mm) – 1 ks.
- Malá membrána LD-S022 (priemer 27 mm) – 1 ks.
- Plastové ušné vložky – 2 sady.
- Plastová taška na ďalšie príslušenstvo – 1 ks.

Celkové rozmery balenia, mm: 300 x 130 x 40  
 Hmotnosť (vrátane balenia), g: 380

**Model LD SteTime**

**Multifunkčný stetoskop typ SPRAGUE RAPPAPORT**



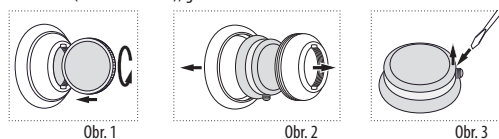
**Popis a kompletná sada LD SteTime:**

- Multifunkčný vysokokvalitný stetoskop (Typ SPRAGUE RAPPAPORT) s kremennými hodinami zabudovanými do hlavy je určený na auskultáciu srdca, pľúc, krvných ciev, gastrointestinálneho traktu u dospelých pacientov a detí.
- Špeciálne vybavenie poskytuje 4 pracovné kombinácie stetoskopu od obyčajných po novorodenecké.
- Špeciálne vyrobené obojstranná kovová hlava (LD-S041) s veľkou membránou a tryskou s kremennými hodinami - 1 ks. Pracovný priemer membrány je 38 mm. Membrána je vybavená priehľadnou plastovou membránou. Konštrukčná špecifikácia hlavy Vám umožňuje nahradiť membránu aj hodiny akoukoľvek tryskou zo sady doplnkového príslušenstva. Membrány, hodiny a zvony sú pripojené k hlave závitom. Prepínanie medzi pracovnými stranami sa vykonáva otočením hlavy okolo tyčového ventilu o 180 stupňov. Plochá strana tyčového ventilu ukazuje na pracovnú stranu hlavy.
- Dve lekárske spojovacie trubice s dĺžkou 56 cm – 1 sada.
- Binaurálne kovové trubice s pružinou a ušnými vložkami – 1 sada.

**Ďalšie príslušenstvo zahrnuté v súprave:**

- Veľký plastový zvon (priemer 33 mm) – 1 ks.
- Malý plastový zvon (priemer 26 mm) – 1 ks.
- Plastový novorodenecký zvon (priemer 19 mm) – 1 ks.
- Veľká membrána (priemer 40 mm) – 1 ks.
- Malá membrána (pracovný priemer 25 mm) – 1 ks.
- Malá membrána (priemer 27 mm) – 1 ks.
- Plastové ušné vložky – 2 sady.
- Plastová taška na ďalšie príslušenstvo – 1 ks.

Celkové rozmery v balení, mm: 300 x 130 x 40  
 Hmotnosť (vrátane balenia), g: 398



**Výmena batérie**

Stetoskopové hodinky LD SteTime používajú batériu LR 626/377, 1,5 V. Výmena batérie je potrebná v priemere raz ročne.

**Postup výmeny batérie:**

- Na hlave stetoskopu odskrutkujte trysku s hodinami.
- Pomocou mince odskrutkujte zadnú časť trysky (obr. 1).
- Vyberte hodinky (obr. 2).

- Na vypáčenie a odstránenie krytu hodiniek použite tenký skrutkovač (obr. 3).
- Vymeňte batériu (Typ LR626/377, 1,5 v).
- Zostavte v opačnom poradí.

Výmenu batérie hodiniek sa odporúča vykonať v špecializovaných hodinárskych dielňach. Záruka sa nevzťahuje na batériu.

**Starostlivosť, skladovanie, oprava a likvidácia**

- Stetoskop musí byť chránený pred vysokou vlhkosťou, priamym slnečným žiarením a nárazmi.
- Stetoskop neskladujte ani nepoužívajte v bezprostrednej blízkosti ohrievačov a otvoreného ohňa.
- Chráňte stetoskop pred znečistením.
- Kontakt stetoskopu s agresívnymi roztokmi nie je povolený.
- V prípade potreby vykonajte opravy iba v špecializovaných organizáciách. Adresy organizácií poskytujúcich záručné služby sú uvedené v záručnom liste.
- Pri likvidácii postupujte podľa platných predpisov vo Vašom regióne. Výrobca nestanovil žiadne osobitné podmienky na likvidáciu.
- Vymeňte batériu hodiniek (pre LD SteTime) v špecializovaných hodinárskych dielňach. Rok a mesiac výroby sú uvedené na obale. Životnosť batérie (pre LD SteTime) je 1 rok.

**VYSVETLENIE SYMBOLOV:**

CE Súlad so Smernicou Európskej Únie

Dôležité: Prečítajte si Návod na použitie

EC REP Zastupiteľská kancelária v Európskej Únii

Výroba

Dovozca

Chráňte pred vlhkosťou

Sériové číslo

MD Medicínsky prostriedok

UDI Jedinečná identifikácia prostriedku

Dátum výroby

Výroba tohto zariadenia je certifikovaná podľa medzinárodnej normy ISO 13485.

Zariadenie spĺňa požiadavky európskej smernice MDD 93/42/EHS.

Ak dôjde k závažnému incidentu súvisiacemu so zariadením, je potrebné ho nahlásiť výrobcovi a príslušnému orgánu členského štátu, v ktorom sa používateľ a/alebo pacient nachádza.

Dátum vydania tohto Návodu na použitie je uvedený na poslednej stránke vo formulári XX-XXXX-YMMM-NN, kde YY je rok, MM je mesiac a NN je číslo vydania.

**ZÁRUČNÉ POVINNOSTI**

Zákupné zariadenie má záručnú dobu 24 mesiacov od dátumu predaja. Záručné povinnosti sa formalizujú záručným listom pri predaji zariadenia zákazníkom. Žiadky zistené počas záručnej doby budú bezplatne opravené špecializovaným servisným strediskom do 21 pracovných dní od dodania zariadenia do servisu. Náklady na dopravu poškodeného zariadenia hradí spoločnosť Little Doctor Europe Sp. z o.o. (doprava od dverí k dverám), s výnimkou závad, ktoré nie sú pokryté zárukou. Reklamujúca strana musí zariadenie pred odoslaním riadne pripraviť na prepravu (ochrániť ho pred poškodením) a priložiť: vyplnený záručný list (s pečiatkou predajcu, dátumom predaja a podpisom predajcu), doklad o kúpe (faktúru alebo paragon). Záruka sa nevzťahuje na poškodenia spôsobené nedostatočnou ochranou zariadenia počas prepravy. Záručná doba sa predlžuje o čas, počas ktorého je zariadenie v oprave. Opravy po skončení záručnej doby sú hradené používateľom. Záruka sa nevzťahuje na: spotrebné materiály a príslušenstvo pre individuálne použitie, výrobky s mechanickým, tepelným alebo chemickým poškodením alebo poškodením spôsobeným porušením pravidiel uvedených v návode na obsluhu, výrobky so známymi úpravami, otvoreniami a/alebo opravami neautorizovaným servisom (alebo jednotlivcom), výrobky pripojené na neodporúčané zdroje napájania alebo poškodené počas používania, výrobky s nečistotami, tepelnými alebo chemickými poškodeniami alebo poškodeniami nezavinene výrobcom (závažné tretie osoby, prírodné javy, zvieratá, hmyz, vniknutie cudzích predmetov alebo kvapalín do zariadenia atď.), vnútorné a vonkajšie znečistenie, škrabance, praskliny, odreniny a iné mechanické poškodenia vzniknuté počas používania, výrobky s nečitateľným alebo zmeneným sériovým číslom alebo poškodenou záručnou pečiatkou, batérie, sklenené časti, žiarovky, ako aj úkony ako nastavovanie, čistenie a iná údržba. Kúpivca má právo požadovať výmenu zariadenia za funkčné, ak autorizovaný servis identifikuje výrobnú závalu, ktorá sa nedá odstrániť, alebo po 3 neúspešných opravách tej istej závaly.

**INFORMÁCIE O VÝROBCOVI, AUTORIZOVANOM ZÁSTUPCOVI A DOVOZCOVI**

Vyrobené pod kontrolou a pre spoločnosť LITTLE DOCTOR INTERNATIONAL (S) PTE. LTD. (7500A BEACH ROAD #11-313 THE PLAZA SINGAPORE 199591. Poštová adresa: 3 Coleman Street #03-24 Singapore 179804).

VÝROBCA: Little Doctor Electronic (Nantong) Co. Ltd. (No. 8, Tongxing Road Economic & Technical Development Area, 226010 Nantong, Jiangsu, Čínska ľudová republika).

EC REP Little Doctor Europe Sp. z o.o., 57G Zawila Street, Krakow 30-390, Poľsko.

Little Doctor Europe Sp. z o.o., 57G Zawila Street, Krakow 30-390, Poľsko.

**ZÁRUČNÝ LIST**

|                                                        |                   |                                        |  |
|--------------------------------------------------------|-------------------|----------------------------------------|--|
| MODEL                                                  |                   | DÁTUM PREDAJA                          |  |
| SÉRIOVÉ ČÍSLO                                          |                   |                                        |  |
| MENO KUPUJÚCEHO                                        |                   |                                        |  |
| PODPIS PREDÁVAJÚCEHO                                   |                   | PEČAŤ (PEČIATKA) OBCHODNEJ ORGANIZÁCIE |  |
| VYPLNENÉ ZÁSTUPCOM AUTORIZOVANÉHO SERVISNÉHO STREDISKA |                   |                                        |  |
| Datum                                                  | Servisné poznámky |                                        |  |



Little Doctor Electronic (Nantong) Co., Ltd.  
 No.8, Tongxing Road Economic & Technical Development  
 Area, 226010 Nantong, Jiangsu, People's Republic of China



Little Doctor Europe Sp. z o.o. 57G Zawila Street Krakow 30-390 Poland

© Registered trade marks of Little Doctor International (S) Pte. Ltd. (Singapore).

© Copyright Little Doctor International (S) Pte Ltd., 2025.



IE-00RAP-2504-08